Մանզումէի էֆքեար սէնէտէ 300 նիւսխէ վէրիլիպ, սէնէվի գէյմէթի խթանպօլ իչին 250 ղրշ. վէ ալթը այլըզը 125 ղրշ. վէ Թաշրալար իչին բօսթա բարասը իչինէ օլարագ, սէնէվի գէյմէթի սաղ ագմէ 250 վէ ալթը այլըզը տախի 125 ղրշ. տուր։
Վէ պէհէր նիւսխէսի 40 բարաեա սաթըլըր։

Մանկական Էֆքեար

ՄԻԻՆԱՏԻԻ

ՈՒՄՈՒՐԸ ԲՕԼԻԹԻԳԸՑՑԷ ՎԷ ՄԷՎԱՏՏԸ ՍԱՑԻՐԷ

Իլանաթըն պէհէր սաթը-ըը իչին պիրինճի տէֆա 3 իքինճի տէֆա 2, վէ իւչինճիւ վէ սայիր տէֆա-լար իչին 1էր ղրշ. Իլան սը-բասընա գօնուլմաեան ի-լանըն սաթըրը 3ղրշ. տուր։
Մէքթուպ վէ սայրէ, Գալաթատա Բէյնճէ մպիհ բազարընտա վագը Ն. 23 Իբսի խանընտա կարա-պետ Ց. Փանոսեան իսմի-նէ կէօնտէրիլէճէք տիր։

ԱԼԹԸՆՃԸ ՍԷՆԷ ١٢٨٨ ՇԷՎՎԱԼ ٧ — 1871 ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ 7 ՍԱԼԸ — ԱԼԱՖՐԱՆԿԱ ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ 19 — ՆԻՒՄԷՐՕ 1783

ԻԼԱՆԱԹ
LA VELOUTINE.

ՔԷՄԱԼԻ ՄՈՒՎԱՖՖԱԳԸՅԷԹ ՊՈՒԼՄՈՒՇ ԼԱ ՎԷԼՕՒԹԻՆ

Մ-խոսս Բէրբէ Ֆրէր

ՎէլՕՒԹԻՆ Թապիր օլունան մէզքիւր պիր Նէվ բիրինճ Թօզու, մարքաչիթա (պիզ-միւթ) իկէ Թէրթիպ օլունմուշ օլուպ, պիր-նայն ալէյհ տէրի իւզէրինէ ֆայիտէլի սու-բէթտէ Թէկսիր իտէր։ Մէզքիւր Թօզ ղա-յէթ նաբըզան վէ ասլա կէօզէ կէօրիւն-մէմիկինտէն, ինսանըն Թէնինէ մախսուս պիր Թաղլիք վէ Թապիի պիր եումուշաղ-ըզ վիրիր։

Շ. ՖԱՑ. ԲՕՄԱՏԱՃԸ, Բարիստէ, Բէ սո-գաղընտա։

Քեաֆիֆէյի բօմատաճըլարտա վէ ըէ-բուքէրլէրտէ պուլունուր։

ԻԼԱՆԸ ՄԱԽՍՈՒՍ

Գալաթատա Քէմէր ալթընտա Բօլ Աղարեանը տէբօղիթօ մաղազասընա 1870 յուլիս 2 տէ 2 սէբէթ աղշը տիքէլի օլարագ արտիյէ իլէ պէրագէրմբէշ օլուպ պու կիւնէշտէք սահիպի կէլիպ կէօղիւ-քմէմիշ օլտուղունտան հէր քիմին իսէ կիտիպ մալինի ալմասը վէ պու կիւն-տէն իբի այատագ կիտիպ մալինի ալ-մատըզընտա, սաթըլըպ արտիյէ հիսա-պընա օլարագ ալը գօնաճաղը մախ-սուսէն իլան օլունուր։

1871 Նոյեմբեր 2 Գալաթա

ԷՎԱԼԻՆԱ ԲՕՄԱՏԱՍԸ

Մէզքիւր բօմատա սաչլարընն տէօքիւլ մէսինի մէն իթտիքտէն պաշգա, սաչլա-րա պիր կիւզէլլիք վէրիր օլուպ, խաս-թալըզ վէ եախսոտ իսթիեարլըզ սկսէ-պինտէն սաչլարընը զայպ իթմիշ օլան-լար իչին, չիմտիկէ գատար իճատ իտիլ-միշ օլան իլաճլարընն պաշլըճասը տըր։

Էվալինա բօմատասը աղ վագըթ զար-ֆընտա սաչլարընն տէօքիւլմէսինի մէն իտիպ, քէօզէլէրինի գուվվէթլէնտիրիր, վէ սաչլարա քէնտի էվվէլքի ըէնկլէրի-նի քէսպ իթտիրիր։ Աղ վագըթ զար-ֆընտա սաչլարընն՝ուզանմասը իչին մէզ-քիւր բօմատա իլէ, սագալ վէ սաչ ի-չին մախսուս օլան բօմատա խսթիմալ օլունմալը տըր։ Մէզքիւր իլաճլարը պիր իքի հաֆթա՝ խսթիմալ իյէմէշ օլան 17 չաղընտա տէլիգանլըլար, ուզուն վէ իբէք կիպի սագալլարա մալիք օր-մուշլար տըր։

Մէզքիւր Էվալինա բօմատասը, Գա-լաթատա Եիւքէք գալտրրըմտա Մ. Վէ-րիչ վէ գումբանեասընըն 63 նիւմէրօլու էճգախանէսինտէ սաթըլըր։

ՏԻՍԹՈՒՐ

Քեաֆիֆէյի օսմանլը դանունլարըն մէճմուասը՝ օլան մէզքիւր դաննունամէ, Գօնսթանթինուբօլիս նամ Բում ղա-ղէթայի միւթէպէրինին միւէլլիֆի բիա-յէթլու Տիմիթրաքի Նիքօլաիտէս Է-ֆէնտինին մարիֆէթի իլէ, լիսանը բուսիեէ թէրճէմէ օլունուպ, պասբլ-մըշ տըր։

NORTH BRITISH AND MERCANTILE

A. D.

1809

ԵԱՆԿԸՆ ԻՋԻՆ ՍԻԿՈՒՐԹԱ

ՆՈՐԹՀ ՊՐԻԹԻՇ ԷՆՏ ՄԷՐՔԱՆԹԱՅԼ,

	(Լիր. ինկ)
Ասբլ սէրմայէ	2·000·000
Շիմտիյէտէք քեարտան արթըրըլմըշ	3·291·910
	5·291·910
Գումբանեանընն եբլըզ իրատը	900·000

Իշ պու գումբանեա 1809 տա, եանի պունտան 62 սէնէ էվվէլ Թէշքիլ օլունմուշ օլուպ, վէ քէնտի սէրմայէսինտէն մաատէ քեարտան արթըրտը-ղը պիւյիւք մէպլաղ իլէ տիւնեանընն էն պիւյիւք շիրքէթլէրին սըրասընա կէչմիշ տիր։

Կէրէք էհալինին քէնտի մաղազասընտա, վէ կէրէք Իսթանպօլ վէ Գա-լաթա կիւմրիւքլէրինտէ պուլունան մալլէրի, վէ կէրէք էվ, մաղազա վէ էպնիյէի սայիրէ վէ էշեա, քէօյլէրտէ վէ եախսոտ շէհիր իչինտէ սիկուրթա իթմէք իչին իլան իտէր։

Սիկուրթա ԹուԹմաղ իսթէյէնլէր, Գալաթատա Գէորգ պէյ խանընտա Ն. 9, մէզքիւր գումբանեա Թարաֆընտան գուտրէթը քեամիլէսի պուլունան աճէնթի Մ. ՈՒԼԵԱՄ Ր. ՍՈՒԱՆԱ միւրաճաաթ իյլէմէլէրի։

ԳԱԼԱԹԱՏԱ ՄԻԻՆԻՍԻԲԱԼԻԹԷ ԽԱՆԸ ԻԹԹԻՍԱԼԻՆՏԷ

Մ. ԳՕՐԻՋՕՆԷՐԻՆ

8 նիւմէրօլու մաղազասընտա սաթըլըր վէ սաթըն ալընը էվրօպա տէվլէթլէրինին քեաֆիֆէյի իգրամիյէլի խսթիգրազ պիւյթլէրի։ Մէզքիւր մաղազատա միւճէվհէրաթ սաաթ վէ սաաթ գօրտօնու տախի սաթըլըր։

ՂԱՑԷԹ ՄՈՒՀԻՄՄ ԻԼԱՆ

187 ՑՈՒՆՎԱՐ 1 ՏԷ ԶԷՐԻԼԷՃԷՔ

ՊՈՒՔՐԷՇ ՇԷՀՐԻՆ ԱՆԱ ՍԷՀԻՄԼԷՐԻՆԻՆ ԲԻԱՆԳՕՍՈՒՆ

էն պէօյիւք իգրամիյէ ղազանճազ 100000 վէ 25000 ֆրանգ

Մէզքիւր սէհիմլէրին բրօմէսլէրի, Գալաթատա Գօմիսիօն խանը իթթիսալինտէ Մ. ՔՕՐԻՋՕՆԷՐԻՆ մաղազասընտա 3 էր ղուրուշա սաթըլմագտա տըր։

Մէզքիւր մաղազատա, հէր Նէվի անա սէհիմլէրի սաթըլըր վէ սաթըն ալընը վէ կէրէք պուրա բիացասընտա վէ կէրէք էճնէպի բիացալարընտա պօրսաճա սըրա-ըլըլարը չաբուգ սուրէթտէ իճրա օլունուր, վէ մաղազամըզըն մալի օլան հէր պիր անա սէհիմլէրին բրօմէսլէրի, միւթէրիլէրիմիզ իչին ֆէվգէլատէ մէնֆաաթլարընա սաթըլըր։

Տ. ՔՕՐԻՋՕՆԷՐ

Մէզքիւր Տիսթուրուն ֆրանսըզճասը տախի էֆէնտիի միւմայիլէյհ թա-ռաֆընտան թէրճէմէ օլունուպ, տէօրթ ճիլտէ թաղսիմ օլունաճաղ վէ հէր պիր ճիլտի, իսթանպօլ ապոնէլէրինէ 10 ֆրանք վէ էեալաթ ապոնէլէրինէ տախի եարըմ օսմանլը լիրասընա սա-թըլաճագ տըր։

Ապոնէ եաղըլմագ իսթէեէնլէր, մէզ-քիւր Գօնսթանթինուբօլիս դաղէթա-սընը, Գալաթատա Եօրկանճըլար սո-գաղընտա 27 նիւմէրօլու մաթպաա-սընա միւրաճաաթ իյլէմէլէրի։

ՆՈՐ
ՕՐԱՑՈՅՑ
ԺՈՂՈՎՐԴԱԿԱՆ
1872
ԹՈՒԱԿԱՆԻՆ
Աշխատասիրեաց
Գ. ՊԱՂՏԱՍԱՐԵԱՆ
Տպագրութիւն Ց. Գ. Թուզլեան

Ասի սովորական օրացոյցէն զատ կը պարունակէ նաև պատմութիւններ, քնտանեկան, արուեստական և առող-ջական նիւթեր։ Ամեն ծխախոտ գոր-ծածողներու համար խիստ օգտակար կանոններ, փապարի (նասբը) հաշի դեղեր, հանելուկք, բարոյական և իմաստասիրական ասացուածքներ, մաղ-ձացաւէ (քօլէրայ) զերծ մնալու հա-մար կանոններ, և այլն, և այլն։

Կը ծախուի գրավաճառաց խանութ-ները, ցրուիչներու քով և լրագիր ծախ-ւած տեղերը։

Գինն է միայն 2 ղուրուշ,
Ասի նաև կաղանդի նուէր ալ կըլլայ։
Շատ գնողներն Աքսարայի Հիւսեանց ֆօթօկրաֆին տունը կրնայ դիմել։

ԴԱՂՏՆԻՔ
ՍԻՐԱՀԱՐԱՑ
ԿԱՄ
ԱՐԱՐԱՏԱՑ ԱՑՑԵԼՈՒՆ
ՎԻՊԱՍԱՆՈՒԹԻՒՆ
Համարձումայ Ա. Կարեան

Ա. ՀԱՏՈՐ

Այս վիպասանութիւնը հինգ հատո-րէ կը բաղկանայ, որուն Ա. հատորն արդէն հրատարակուած, եւ Բ. հատո-րըն ալ մամլոյ տակ է, որ մօտ օրերս պիտի հրատարակուի։

Ամբողջ գործոյն գինն է բաժանոր-դաց համար մէկ արծաթ Մէճիտ։

Իւրաքանչիւր հատորը մէկ քառորդ արծաթ։

Բաժանորդագրութեան տեղերն են Զագմագճըլար եօգուչու Յարութիւն Մարգարեանի 25 թիւ Դրատունը. Մահ-մուտ-բաշա Պոյաճի Մանուկ աղային 208 թիւ խանութը. և բոլոր Հայ գը-րավաճառաց քով հատով կը ծախուի։

ՕՐԱՑՈՅՑ
1872
ԹՈՒԱԿԱՆԻՆ ԲՐԻՍՏՈՍԻ
ՏՊԱԳՐՈՒԹԻՒՆ Ռ. Ց. ՔԻՒՐՔՃԵԱՆ

Մասնաւորապէս կը ծախուի՝ յիշ-եալ տպարանը, Ֆինճանճըլար եօգու-չու Բիզա բաշա խան թիւ 3 Նաև՝ Քիւրքճի խան Մարգարեան Յա-րութիւն աղային գրատունը, Մէրճան Պաղտասար աղային խանութը։

Հատը 20 փարայ է։

Լրագիր ցրուողներուն քով ալ կը գտնուի, բայց ասոնք հատով ծախե-նուն գինն աւելի է։

ԳՈՎԵՐԳՈՒԹՅՈՒՆ

Ամենայն հարգանքով հրավիրվում է Գորիսի գավառի գյուղերի գյուղական խորհուրդների նախագահներին, գյուղերի ուսուցիչներին, գյուղերի գրագետներին, գյուղերի գրադարանավարներին, գյուղերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի օգնականներին, գյուղերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերի գրագրերին, գյուղերի գրագր

բար վերտիք, բէնճէմպիհ կիւնքի Մանգումէտ միւթալաամրզ վէ իյանէ իտէն զէվաթը իսմիրի եապաճաղրմըզտան, մէզքիւր բէրուշան վալիտէնին էվլատը թարաֆըմրզտան եօլաեբի պիր իյանէտ սիզտէն հիմմէթ օլունմասը ըէճա իտէրիմ։

1871 Նոյ. 30 Կոստանդ. Յ. Փանոսեան

Յիւնքի կիւն խապէր ալտըգ քի, մէզքիւր սախթէ իմզալը մէպթուպ կի պի պիր մէքթուպ տախի, չօճուղուն պիրիսի Պէյօղլունտա տօքթօր Թիւրապեան էֆէնտիյէ կէօթիւրէրէք պիր չէյրէք լիրա ալմըշ տըր։

Տօքթօր Սուրէնեան էֆէնտի Նահապետեանա պիր մէգատիրշինասլըգ հէտիյէսի թագտիմ իյլէմէք իւզրէ, մաթպաամըզտա աչըլմըշ օլան տէֆթէրէ հէմշէհրիմիզտէն պիր զաթ 15 ֆըրանք եազըլմըշ տըր։

—Խարիճիյէ մէքթուպճուլուղու, սաատէթլու Համամճեան Սադիս էֆէնտի հազրէթլէրինէ, վէ մէարիֆնէզարէթի թահրիրաթ միւտիրլիյի, իզզէթլու Բիւշտի պէյ էֆէնտիեէ թէվճիհ պույրուլմուշ տուր։

—Զաթը հազրէթի բատիշահի, թունուսլու սաատէթլու Մահմուտ փաշա հազրէթլէրինէ, իւզերի թուզրաի զարա իլէ միւզէյեէն վէ մուրասսա պիր գըթա էնֆիյէ դութուսու իհսան պուեուրմուշլար տըր։

—Յիւնքի կիւն Սէն Նիքօլա եօրթօսու միւնասէպէթի իլէ Ռում բաթրիյի հազրէթլէրի ազիզ դուշաղը Ռուսիա սէֆարէթխանէսինէ եօլլամըշ տըր։

—Ալաֆրանկա դեկտ. 4 Թարիխի իլէ Սուրիատան ալընան պիր մէքթուպ, գօլէրա իլլէթի մախուֆէսինին, Պէյրութտա վէ Ագեատա տախի պաշ կէօսթէրմիշ օլտուղունու պիլտիրմիշ տիր։

Մէլուն իլլէթ, զանն իտէրսին քի պու սէնէ Թիւրքիանըն հէր պիր թարաֆընը տօղաշմաեա նիհէթ իյլէմիշ տիր։

—Լինօղտան շու վէճհ իլէ եազըլմըշ տըր։

Յէմիր եօլ խաթթընըն սու պասմասընտան նէչէթ իտէն խասարաթ չօգ չէյ տիր։ Պիր պուչուգ սաաթլըգ պիր մէսաֆէտէ, եանի, Բասալիտէն Ռումումճիգ քէօյիւնէ գատար, տէմիր եօլ խաթթը քեամիլէն սու իչինտէ տիր։ Զէօմլէքճիտէ պունտան տահա ֆէնա տըր։ Բօթամոս քէօբրիսու տախի զիեատէսիյլէ գէտէլէնմիշ տիր։

Յիւնքի կիւնտէն պէրու խարաշ օլան եէրլէր թամիր իտիլմէէ պաշլամըշ տըր։

—Ռիւթպէսինին իւզերինտէն ալընտըղը իլէ պէրապէր ալթը սէնէ միւտէթլէ գալէպէնտ իտիլմէսինէ հիւքմ օլտուղու էվվէլճէ զաղէթալարլա իլան օլունան զապթիեէ միւշիրի սապըգ Հիւսնի էֆէնտի պու քէրլէ սալիմէն գալէայի մէզքիւրէեէ վասըլ օլմուշ տուր։

—Իսթանպօլուն պէօյիւք ճատտէլէրի իլէ պաղը սօղաղլարըն իճապընա կէօրէ քիմի հէր կիւն վէ քիմիսի իքի վէ եա իւչ կիւնտէ վէ եախօտ հաֆթատա պիր տէֆա սիւբիւրիւլիւպ, սիւբրիւնթիւլէրինին գալտըրըլմասը, Շէհիր էմանէթի պէհիյէսի թարաֆընտան չէհրիյէ դըրդ պին դշ. իեանէյի մաղթուէ իլէ թալիպինէ իհալէ գըլընտըղը խապէր ալընմըշ տըր։

1855 հարիգի քէպիրինտէ եանան մահէլլէլերին պաղը կէչիտ մահէլլէլերի, մէսէլա Կէտիք բաչատան Գումդարուեա ինէճէք օլան եօլուն գալտըրըմըրընը եարմաեա Շէհիր էմանէթիհիմմէթ իյլէտիկինտէ, մահէլլէյի մէզքիւրուն էհալիսինէ պէօյիւք պիր խբամէթ իթմիշ օլաճաղընտա շիւբհէ եօգ տուր, չինքի մօլօղ թաշրեբճը պիր թագըմ լաֆ անլամազ Աճէմէշէքճիլէր տէնիզէ տէօքմէեէ պօրճլու պուլունտուգլարը մօլօղ վէ թօբրագլաը, եօլլարը իւզերինտէ բասթ կէլտիքլէրի ուֆագ պիր չուգուրա տօլտուրուպ, օրասընը ատէթա ուֆագ պիր թէբէճիք հալու հէյեէթինէ սօգմագտա վէ ճիվար գօնշուլարը տախի, օրասընը պիր սիւբրիւնթիւ մահէլլի զանն իտէրէք սիւբրիւնթիւլէրինի օրաեա տէօքմէքտէ պազբլար տախի էօլմիւշ հայվան լաշէլէրի պըրագըպ պու սուրէթլէ սըհհէթէ մուզիրը թէաֆֆիւնաթ ըէյտա օլմագտա տըր։

—Յիւնքի կիւն Գալաթատա Ցէյիրմէն սօգաղընտա վագը պիր խանէնին տէմիր շահնիշիրի հէր նասըլ իսէ եըգըլըպ եէրէ տիւշտիւկիւնտէ, օրատան կէչէն Մալթէզին պիրիսի ալթընտա գալըպ վէֆաթ իյլէմիշ տիր։

ԻԼԱՆԸ ԸՆՍՄԻ

Ճիւմլէյէ մալիւմ օլտուղու իւզրէ, վէլի-իւն-նիմէթը պիյմինէթիմիզ բատիշահըմըզ Շահնշահը ալէմբէնահ էֆէնտիմիզին էմր ու ֆէրմանը գուտսիյէթյան, վէ թալիմաթը խապէթ պէյանը հազրէթը խիլաֆէթբէնահիլէրի իլէ ումուրը մալիյէյի տէվլէթը ալիյէ իսլահընտա իթթիխաղ գըլընան թէտգիգաթ վէ թէնգիհաթըն պաղը սէմէրաթը թագըմ թագըմ իլան օլունմուշ, վէ ահվալը ալթիյէսինին տախի ալա վէճհ-իս-սըհհէ իլան գըլընաճաղը պիլտիրիլմիշ իտի։

Իզթէ շիմտիյէ գատար մէսարիֆաթտա թէնգիհաթըն եէքիւնի թէպէյիւն իթմէսի իլէ կէչէն սէքսէն ալթը տա թէնգիհաթըն եէքիւնի թէպէյիւն իթմէսի իլէ կէչէն սէքսէն ալթը վէ իչինտէ պուլունտուղումուզ սէքսէն եէտի սէնէլէրի պիտճէլէրինտէն խթինպաթ գըլընան վարիտաթ վէ մէսարիֆաթըն թէզայիւտ վէ թէնէզզիւլաթը, վէ ուսուլը միւթթախազէյը թէնգիհաթ վէ թատիլաթը մուվազէնէյը սահիհէսինտէ սէքսէն եէտի սէնէսինտէ մէլհուզաթ վէ թասավվուրաթ իւզերինէ վազ օլունմուշ օլան վարիտաթ թէնզիլ վէ թասհիհ օլունտուղու, վէ Մըսր վէրկիւսի իւզերինէ էն սօնրաքի խթիգրազը հէնուզ իֆա գըլընմամըշ օլան իւչիւնճի հիսսէսինին ֆայիզի վէ ըէսը մալը մէսարիֆաթէ իտխալ գըլընտըղը հալտէ, խազինէյի ճէլիլէ մէսարիֆաթընըն աչըղը եիւզ տէօրթ պին ալթը քիսէտէն իպարէթ գալտըղը թահագգիւդ վէ թէպայեիւն իյլէմիշ տիր։

Սընուֆը թապաայէ պունտան պէշ սէնէ մուգատտէմ թախսիս գըլընուպ հուլուլը միւտտէթի իլէ վէլի-իւն-նիմէթիմիզ Շահնշահը ատալէթ իքթինահ էֆէնտիմիզին աֆվ ու իհսան պույուրմըշ օլտուգլարը բիւպը եօղ պէտէլի գարշուլըգ օլմագ իւզրէ պաղը վարիտաթ իլէ տուխան (ըէժի) հասըլլաթը տախի իշպու մուվազէնէյնին խարիճինտէ պըրագըլմըշ օլմասը իլէ, վէ թէնգիհի մէսարիֆաթ ճիհէթինտէ եէտի սէնէլէրի պիտճէլէրինտէն խթինպաթ գըլընան վարիտաթ վէ մէսարիֆաթըն թէզայիւտ վէ թէնէզզիւլաթը, վէ ուսուլը սալիմէ վարիտաթ ճիհէթինէ տախի ինթիգալ իթթիրիլէրէք պու ճիհէթտէն, վէ մուհաֆազայը զայիյաթ վէ թէլէֆաթը էմմալը խաղինէ թէչէպպիւսաթընտան տախի պիանիհի թաալա սայէյի մուվաֆֆագիյէթ վայէյի հազրէթը բատիշահիտէ խայլուճէ չէյլէր պուլունաճաղը, վէ պունլարտան աթիտէ զայը էզ մահսուպ հէր նէ մըգտար ֆազլա կէօրիւլիւր իսէ, անլէր տախի վարիտաթ եէքիւնինի թէվֆիր իյլէյէճէյի պէտիյհիյաթտէն պուլունմասը իլէ, պունլար շիմտիտէն վարիտաթէ գօնուլուպ հէսապը ֆէրէհ կէօսթէրիլմէքտէն հազիգաթ վէ սըհհէթը մէսլէքի իլթիզամ վէ թէրճիհ գըլընմըշ տըր։

Ինշալլահու թէալա շէհրը մարթտէն մուգատտէմ պիւտճէ չըգարըլարագ հէր քէսին նազարը թէտգիգ վէ թասհիհինէ արզ օլունաճաղընտան, իշպու իլանաթէ նազարը հազիգէթ վէ ինսաֆ իլէ պագիյէնլէր օլ վագթ քէնտուլէրինի թէքզիպ իթմիշ օլաճագլարը էգվայը մէմուլ տիր։

Մուհապպէթի միլլիյէի վաթանիյէ ասհապընըն իշպու մուվաֆֆագիյէթը ճէլիլէ, վէ միւսաատաթը ազիյմէյի ճէնապը բատիշահի իլէ ումումէ բաճի օլաճագ պէօյլէ պիր իսլահաթ ումուրը մալիյէտէն միւնէրիհ-իլ-պալ օլմալարը, վէ մէհէյիեի ումուրը տէվլէթ օլան վէլի-իւն-նիմէթ բատիշահըմըզ էֆէնտիմիզէ լէյլ ու նիհար տավաթը սատըգէյէ միւտավէմէթ իյլէմէլէրի արզուսի իլէ պու գատարճըգ պէյան վէ իլանը հագիգէթը հալէ իպթիտար օլունուր։

———

ԻԼԱՆ

Ֆայիզի մըսիթար օլուպ ալազ ու իթայէ կիրիշտիկիմ կիւնտէն պու անկ տէկին նէֆսի Գայսէրիյէտ, վէ մէմալիքի սայիրէտ թաաթի օլունան թահվիլաթը միւթէնէվիյէ եանի աչըգ պօնօ, ալա օրտինօ սէնէտաթը մախսուսէ վէ ատիյէ, վէլեհասը հէր պիր խուսուսաթ վէ Գայսէրիյէ մալ սանտըղընտա պուլունտուղում իւզրէ ճարի օլան մուամէլաթ ահիպանէմտէն տօլայը վիրիլէն հէր նէվի թէմէնիբաթը միւթէնէվիյէնին հէնան մուհասէպէսի կէօրիլմիշ վէ պէտէլի ալընըպ վիրիլէրէք միւնֆէսիս իւլ ահքեամ հիւքմիւնէ կիրմէմիշ հիշ պիր թանէսի դալմասընը հալտէ, իչէրինտէն պաղըլարընըն թախսիսի միւքին օլմասարագ էեատը նասէ դալտըղընտան վէ պունլարըն իլէրուտէ միւնազէյի պիէսասէյէ մուճիպ օլմասը իհթիմալի, էֆքեարը ահիղանէմի թէչվիշ խոկկուտիկինտէն, թարիխի իհթարնամէսէն պիլ իթիբար նէֆսի Գայսէրիյէ իչին օթուզ պիր, վէ թաշրալար իչին տօզսան պիր կիւն միւտէթթ թայեին օլունարաղ, հէր քիմին եէտինտէ աչըգ պօնօ, վէ թահվիլաթ ալա օրտինօ, սէնէտի մուգավէլէ վէ թէմէսսիքեաթը սայիրէ, վէ պիր կիւնա քէֆալէթ, վէ տէֆթէրճէ մուհասէպէմ պուլունուր, վէ պէտէլինտէն տօլայը պիր նէվի տէյճէլէրի օլուր իսէ, թարաֆ պէնտէկեանէմէ միւրաճաաթ, վէ սահիհէն ալաճաղէրի օլանէր, պիլ աղս միւնազէա թահթընտա պուլունանլէր իսէ, միւտտաալէրինի խապթ իյլէմէլէրինի, վէ միւտտէթի մէզքիւր ինդըլասընտան սօնրա հէր քիմ պու թարիխսէն էվվէլ թարիխի իմզամ թախթընտա պիր նէվի էվրագ խպրազ, վէ պիր կէօնա իտտաա վէ իհթիրազ իտէր իսէ, իհթիճաճէ սարի օլմաեարագ միւնֆիսիս իւլ ահքեամ ատտ ու չիմար օլունաճաղընը, վէ օ միսիլլու պօնօ, ալա օրտինօ թահվիլ վէ սէնէտաթ, վէ էվրագը սարիէի աթիգէ խպրազի իլէ, վէ տէֆթէրճէ մուհասէպէ թալէպի իլէ գապլէն վէֆթաթ թարաֆը ահիպանէմտէն, վէ պատէլ վէֆթաթ վէրէսէմ ճանիպինտէն ֆիէրաի վահիտ պիր կէօնա իտտաա իտէր իսէ մուհաֆիմ չէրիէ վէ նիզամիէ, վէ մէճալիս վէ տիվանը սարէրէտէ հավալէի սէսի իթիբար օլունմասընը ճիւմլէյէ իլմաթ վէ իլանը քէյֆիյէթէ իպթիտար իտէր օլտուղումուն սուրէթի էսմիյէտէ տախի թատտիգ, վէ թաշրալար իչին զաղէթալար վասըթասը իլէ նէչը օլունմասը իլէ պէրապէր, նէֆսի Գայսէրիյէտ իսէ իսթինասխ օլունաճաղ իչ նիսսիսի մէրքէզի իդարէսի օլան մահէլլի միւնասէպէյէ թալիք զըլընմասը էսասընըն Ցաավիի թիճարէթ գալէմինէ հավալէսինի նիհեաղ ու թազարրու իտէրիմ, օլ պապտէ վէ հէր հալտէ էմր ու ֆէրման հազրէթի մինլիյիլ էմրին տիր։

19 շաբան 1288 Բավլատէ Եօրղանճը զալա-
վէ ֆի 21 թշրին էվվէլ 1287

Իբ պու իլան զիյրատէ մէվզուն իմզա Եօրղանճը օղլու Բավլաքի աղանընն օլուպ, իճրա վէ թաստիգ իտիլէն իչ նիսսիսէսի Գայսէրիյէ չարշըսը տէրունինտէ մահէլլի միւնասէպէյէ թալիպ գըլընմըշ օլմաղլէ, տիկէր իչ նիսսիսինին տախի պիրիսի Իսլամճա ճէրիտէի Հավատիս, վէ տիկէրի Ռումճա Անաթօլի, վէ սալիսի իսկ Էրմէնի Մանգումէի Էֆքեար զաղէթալարընտա նէշր ու իլան իթթիրիլմէք իւզրէ, Թիճարէթ Նէզարէթի ճէլիլէսինէ թագտիմ վէ իսրասը պասընտա վէ հէր հալտէ մինլիյիլ էմրին տիր։

20 շաբան 1288, վէ
ֆի 22 թշրին էվվէլ

Թիճարէթխանէյի ճէլիլէ գանչէլէրիյէսի միւհրիւ — Գայսէրիյէ թիճարէթ մահքէմէսի միւհրիւ

ՍԱՐՐԱՖԷԻԷ

ԳԱԼԱԹԱ ԲԻԱԶԱՍԸ

Էսկ. Ում. Դեկտ. 6	Ախշամ գաբան	53–32
» » » 7	Սապահ աչըլտը	53–32
» »	Ստաթ 6	53–35
Բաքօր		5 1/2 փարա

Իսթիգրազ 1863 գուրասը չէքիլմիշ	332–
» 1868 » »	337–
» 1869 . .	282–50
Սօսիէթէ ժէնէրալ	10–22
Քրէտի »	12–20
Շըմէնտըֆէր սէհիմլէրի	143–
Թրամվայ հիսսէլէրի 45զ պաշ իտիւօր	

ԱԳՃԷԼԷՐՈՆ ԲԻԱԶԱՍԸ 7 ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ

Ինկիլիզ լիրասը	109 — 35
Ֆրանսըզ ալթունու	87 — 13
Բօլ	89 — 10
Գրըմից ալթունու	51 — 27
Պէեազ Մէհիտիյէ (ֆարգը . .	1 — 18
Գէչմիկ վէ մէթալիք (ֆարգ	104 25 — 104 35
Գազըր	117–30

Կէլճէքէն գուրս պօնթօսու 0|0 2

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԼԷՐ

ՖՐԱՆՍԱ

Վերսայլ 15 դեկտ.

Մէճլիսատէ մէարիֆի ումումիէէ նազրը Մ. ժիւլ Սիմոն, իտատիյէ (նախնական) մէքթէպլէրին թանզիմի հագգընտա պիր գանուն լայիհասը թագտիմ իյլէտի։

Պըրէզիլիա իմբէրաթօրու Բարիսէ վասըլ օլտու։

Բարիս, 17 դեկտ.

Մէյտանտա օլան մէսէլէ հալլ ու թէսվիյէ օլունճաեատաք թէճէմմիւ իտէճէք օլան մէճլիսատէ, Մ. Թիէր, հիւքիւմէթ իլէ միլլէթ մէճլիսինին Բարիսէ նազլ իտիլմէսինի թասսհուպ իթտի։ Մ. Թիէր ահվալը մալիյէյի պէեան իյլէտի, մէսարիֆաթ 2 միլիար 415 միլիոն ֆրանք օլուպ, վարիտաթ տախի, սանաթլար իւզերինէ թարհ օլունան վիրկիտէն հասըլ օլան 247 միլեօն տախիլինտէ օլտուղու հալտէ, 2 միլիար 429 միլեօն ֆրանքա պալիղ օլմագտա տըր։

Բարիս 17 դեկտ.

Ֆրանսա պանգասը, եէնի Մօպիլիէ պանքասը իւզերինէ գըրէտի աչմաեը ըէտտա իյլէմէքտէ տիր։

Գավիէն պիլտիրիլտիկինէ նէզարէն, տիւք տ'Օմալ իլէ բըրէնս տը ժօէնվիլ, մէճլիսէ տախիլ օլմաեա գարար վիրմիշլէր տիր։

Շիմոի էօյլէ զանն օլունուր քի հիւքիւմէթ Բարիսէ ավտէթ իտիպ, ֆագաթ, Մէճլիս, վէրսայլտա օթուրմաեա տէվամ իտէճէք տիր։

ԻՆԳԻԼԹԷՐՐԱ

Լօնտրա, 17 դեկտ.

Բըրէնս տը Կալբն խասթալըղը

կիթտիքճէ էյիեէ եիւզ թուլթմագտա տբը։ Գրալիչա հազրէթլէրի հալէա, բրէնսի միւմայիլէյհ իլէ Սատրինկամ տա գալմագտա օլուպ, ֆագաթ, գբրալ ֆամիլեասընդն սալիր քեաֆֆէյի ազալարը խանէլէրինէ ավտէթ էյլէմիշլէր տիր։

Բարլամէնթօ, յունվարբն օնունա տօղրու թէճէմմիւ իտէճէք տիր։

ԱՎՍԹՐԻԱ-ՄԱՃԱՐ

Վիէննա, 17 դեկտ.

Բէյշթակ մէճլիսի, մահը հալին 27սինտե թէճէմմիւ էյլէմէք իչին տավէթ օլունմուշ տուր։

ԸՁՎԻՃԷՐ

Պէրն 16 դեկտ.

Ըզվիչէր հիւքիւմէթի, մէմալիքի մէզքիւրտե եէրլէշմէլէրինի ճիզվիթլէրէ եասագ իթմիշ տիր։

ԽԱՐԻՃԻՑԷ

ՐՕՍԷԼԻՆ ՎԷ ՖԷՐԲԷՆԻՆ ԳԱԹԼԻ

Միրալայ Րօսէլին, Գօմիւն աղասը Ֆէրբէնին, վէ Պուրժօա նամ նիզամիյէ չավուշունուն գաթլ իտիլմէլէրի իւզէրինէ, Բարիս ղազէթալարը, աթիտէքի թաֆսիլլի մալիւմաթը վերմիշլէր տիր։

Րօսէլ վէ Ֆէրբէ, նոյեմբերին 28ինճի կիւնիւ սապահբսը, սաաթ եէտիյի երկրմի տագբգա կէչէրէք (ալաթուրգա սաաթ իւչէ հէման օն տագբգա գալարագ) Սաթօրի օվասընտա, վէ հէր նէվի սիլահ թահթընտա պուլունան 6,000 նէֆէր ասաքիր հուզուրունտա, գաթլ օլունտուլար։

Ցիւշմէն թարաֆընա կէչմիշ վէ քէնտի զապիթինէ տախի վուրմուշ օլտուղու իչին գաթլէ հիւքմ իտիլմիշ օլան վէ բիատէ ասաքիրինին 45 ինճի ալայընտան պուլունան Պուրժօա նամ չավուշ տախի, մէրգուման իլէ պէրապէր գաթլ իտիլմիշ տիր։

Պիր իհթիեաթ (նախազգուշութիւն) թէտպիրի օլմագ իւզրէ, էվվէլ էմիրտէ, մէրգումանընդն գաթլի իչին իքի մահէլլ թախսիս գբլընմբշ իտի, եանի Սաթօրի իլէ Դան տը Բօգէնգուր օվալարը, չէօյլէ քի, Սաթօրիյէ տօղրու չօգ գալապալբգ կիթմէքտէ օլտուղու կէօրիւլտիւքտէ, գաթլ մահէլլի, Դան տը Բօգէնգուր օլաճագ իտի։

Մէղքիւր իհթիեաթ թէտպիրլէրի, արթիյէ չէյլէր իտիլէր, չիւնքի չէհիրլի օլարագ, ամճագ օթուզ նէֆէր գատար սէյիրճի հաղբր պուլունմուշլար տբը։

Բօսէլ, սօն տագբգասընա գատար քէնտի գաթլ ճէղասընդն պաղգա պիր ճէղաեա թէպտիլ իտիլէճէյինի իւմիտ իթմիշ իտի։

Քէնտի ֆամիլեասընդն, քէնտիսինի գուրթարմագ իւզրէ պիրիպիր արգասը սբրա իթտիյի ճահտ ու իգտամաթ, վէ գուվվէթլի թէէսսիրլէրին միւտախէլէ էյլէմիշ օլմալարը, քէնտիսինէ իւմիտ իթտիրմիշլէր իտի քի, տահա զիեատէ մէրհամէթլի պիր գարար վէրիլճէք տիր տէյի։

Յէնիր քի, մահպէս նիզամաթընտան օլան բէսմի պիր թէրթիպ իտի քի, կէրէք Բօսէլէ, վէ կէրէք Ֆէրբէյէ, քէնտի սօն սաաթլարընդն եագլաչմագտա օլմասընը քէնտուլէրէ տուեաբմուշ իտի, չիւնքի գաչ եաչընտա պուլունմուշ օլտուգլարը, տօղտուգլարը մահէլլէրի, պէլէտիյէճէ հալ ու մէվգբլարը վէ սայիրէ, քէնտիլէրէ բիւալ օլունմուշ իտի։

Մէղքիւր սիւալ, Բազար իրթէսի կիւնիւ էօյլէտէն սօնրա, եանի գուրշունա թուլթուլտուգլարընդն իլգ կիւնիւ վուգու պուլմուշ իտի, վէ իշթէ օլ տագբգատան, իքիսի տախի, քէնտի էօլիւմ սաաթլարընդն եագդն օլտուղունու անլամբշլար իտի։

Ֆէրտասը կիւնիւ սապահբսը սաաթ պէշտէ (ալաթուրգա սաաթ եարբմտա) մահպէսի տիրէքթօրու, եանընտա Ալպէր ժօլի նամ ավօգաթ, Ապէ Ֆօլէյ, վէ Բրօթէսթան բաբասը Մ. Բասա պուլունմուշ օլտուղու հալտէ, քէնտի սօն կիւնլէրինին եէթիշմիշ պուլունտուղունու քէնտուլէրէ խապէր վերմէք իչին, գաթլ օլունաճագ ատէմլէրին եանընա կիթտի։

Բօսէլ, Ֆէրբէ, վէ Պուրժօա, իւչիւ տախի տէր հալ աեաղա գալգբգ կիյինմէյէ պաշլատբլար, վէ Ֆէրբէ քէնտիսինէ թէքմիլ պիր տիւզէն վերմէք իչին, կիյինմէսինէ եարբմ սաաթ վագբթ սարֆ իթտի։

Գահվէալթը իթմէք իչին պիր չէյ իսթէրլէր մի տէյի քէնտիլէրէ սիւալ օլունտուքտա, Բօսէլ վէ Ֆէրբէ, պիրէր գատեհ գահվէտէն պաշգա պիր չէյ իսթէմէտիլէր, լաքին Զավուշ Պուրժօա, թբգա պասա իշտահլը պիր գահվէալթը իթտի։

Սաաթ ալթըտա (ալաթուրքա պիր պուչուքտա), մահպէսէ իւչ գբթտ ադրապա կէթիրիլտի, վէ եանլարընտա իւչէր նէֆէր զապթիյէ պուլունտուղու հալտէ, Բօսէլ, Ֆէրբէ, վէ Պուրժօա, այրը այրը պիրէր արապաեա օթուրթտուրուլտուլար, Բօսէլին վէ Ֆէրբէնին արապալարընտա, պալէատէ զիքր օլունան բահիպլէրտէն պիրէր նէֆէրի տախի պուլունմագտա իտի։

Մէղքիւր արապալար, օրտուտա եարալը վէ սագաթլարը թաշբեաճագ խասթախանէ արապալարը օլտուքլարընտան, հէր պիրիսինէ, տէօրտէր տթ գօչուլմուշ իտի։

Եէվմի մէզպուր ժապահբսը, ղայէթլէ սօուք իթմէքտէ, վէ հավա տախի զիեատէսի իլէ ասնուք իտի։

Սաթօրի օվասը, վէրսայլ մուհաֆըզ ասաքիրի ալայլարընդն քեաֆֆէյսինին տախի պիրէր պէօլիւքլէրի իլէ տօլմուշ օլուպ, պունլարընդն իչինտէ, եալընըզ Միւհէնտիս ասաքիրինին 1 ինճի ալայը, վէ բիատէ ասաքիրինին 45 ինճի ալայը, թէքմիլ ալայ իլէ կէլմիշ իտի. (Նասընը քի մալիւմ տիւր, Գօմիւն խսեասընընտան էվվէլ, Միրալայ Բօսէլ, Միւհէնտիս ասաքիրինին 1 ինճի ալայընտան, վէ Զավուշ Պուրժօա տախի, Բիատէ ասաքիրինին 45 ինճի ալայընտան պուլունմագտա իտիլէր)։

Դաթլ օլունաճագ ատէմլէրին կէթիրիլմէքտէ օլտուքլարը կէօրիւլիւր կէօրիւլմէզ, պիւթիւն ասաքիր, չիֆթ վէ ուզուն պիր խաթթ իւզէրինէ տիզիլտիլէր։

Սաթօրի թէփէսինին էթէյինտէ, պիր սբրա իւզէրինէ, վէ պիրիպիրինտէն դբրգպէշէր աեագ գատար եիրագլբգտա իւչ դբթա թէրէճիքլէր եաբբլմբշ իտի։

Բօսէլին ալայընտան պուլունան 12 նէֆէր ասաքիր, իքի սբրա իւզէրինէ տուրմուշ օլտուգլարը հալտէ, պիրինճի թէրէճիյին դարշբսընտա տուրմուշ վէ բիատէ ասաքիրինին 45ինճի ալայընտան պուլունան 12 նէֆէր աթէշ իտիճի ասաքիր տախի։ Իքինճի թէրէճիյին դարշբսընտա տուրմուշ, քէզալիք իւչինճիւ թէրէճիյին դարշբսընտա տախի, 12 նէֆէր աթէշ իտիճի ասաքիր տուրտուրթտուրուլմուշ իտի։

Պունլարընդն հէր պիրիսինէ գօմանտա վիրէն պիրէր նէֆէր տախի զապիթ պուլունմագտա իտի։

Սաաթ եէտիյի չէյրէք կէչտիքտէ (ալաթուրքա սաաթ իւչէ չէյրէք գալտբգտա) պիւթիւն ասաքիր խաթթընտա պօեունա թրանբէթթա վուրուլմաեա պաշլատը, վէ գաթլ օլունաճագ ատէմլէրի կէթիրմէքտէ օլան արապալար, Սաթօրի օվասընա վասբլ օլտուլար։

Մէղքիւր արապալարընդն էօնիւնտէն վէ արգասընտան, պիրէր զբրխլը սիւարի պէօլիւյիւ կէլմէքտէ օլուպ, պունլար, գաթլ մահէլլինտէն իքի եիւզ գատէմ գատար ուզագլբգտա տիզիլտիլէր։

Գաթլ օլունաճագ ատէմլէր, արապալարընտան աշաղը ինիպ, էօնտէն Բօսէլ կէլմէքտէ, վէ եանընտա Բրօթէսթան բաբաս, վէ արգասընտան իքի նէֆէր զապթիյէլէր պուլունմագտա իտիլէր։

Մէրգումուն թավրը, թէքմիլ սուրէթտե տուրկուն օլուպ, եիւզիւնիւն բէնկի տախի, հէր վագբթքի կիպի սարարթբլը իտի։

Մէրգում, գավի պիր ատբմա, վէ պաշընը եիւքսէք թուլթմուշ օլտուղու հալտէ իլէրու եիւրիւմէքտէ, վէ ասլա պիր գուրուլմագլբգ վէ գապատաեբլբգ էսէրի կէօսթէրմէքտէ տէյիլ իտի։

Բօսէլ, քէնտի ալայընտան պուլունան վէ քէնտի իւզէրինէ աթէշ իտէճէք օլան 12 նէֆէր ասաքիրին էօնիւնտէն կէչտիքտէ, ասլա իւզէրինտէ պիր ալթիսթլիք կէօրիւլմէտի, վէ կիտիպ քէնտինէ մախսուս օլան թէրէճիքտէ տուրտու։

Արգատան, օրթա թէրէճիք իւզէրինտէ էօլէճէք օլան Զավուշ Պուրժօա կէլմէքտէ օլուպ, բաբասընդ գօլունա տաեանարագ եիւրիւմէքտէ իտի։

Ցահա արգատան տախի, Ֆէրբէ կէլմէքտէ, վէ արապատան աշաղը ինտիյի վագբթ իւզէրինտէ պիրազ ալթիսթլիք ալէամէթի կէօրիւնմէքտէ իտի իսէ տէ, իլէրու տօղրու եիւրիւմէյէ պաշլար պաշլամազ, թէքբարէն քէնտինի պուլուպ, սէրպէսթ ատբմ լար իլէ իլէրուլէմէյէ պաշլատը վէ սիկարասընը տախի իչմէքտէ իտի. Ֆէրբէնին եանընտա բաբաս եօգ իտի։

Բօսէլ, սօն տէրէճէտէ պիր բահաթը հալ իւզրէ, քէնտի իլամընդն օգունմասընը տիյնէտի, պատէհու բալթօսունու չբգարբպ, շարգասընը տախի պիր թարաֆա աթտը։ Մէրգում, քէնտինի գաղբզա պաղլամագ, վէ կէօզլէրինի տախի պաղլամագ նիյէթի պուլունտուղունու կէօրտիքտէ, նէզաքէթլէ ֆագաթ գավի սուրէթտէ գարշբ կէլտի. պու ճիւմլէ իլէ, քէնտի եանընտա տուրան բաբասընդ նասիհաթընը տիյնէյէրէք, պիր մէնտիլ իլէ կէօզլէրի պաղլանմասընա բաղի օլտու։

Ֆէրբէյէ կէլինտիքտէ, կէօզիւնիւ պաղլամաեա գալգբշբլտբգընը կէօրիւր կէօրմէզ, քէնտի հաքիմէրինտէն պիրիսի օլան Մ. Լէժէրէ տէօնտիւ, վէ, «պու չէյ մութլագ սուրէթտէ էլզէմիյեէթտէ՞ն մի տիր», տէտի։ Հէր հալտէ կէօզլէրի պաղլանմասընա իսրար իտիլմէտիյինտէն, Ֆէրբէնին եիւզիւ ադբգ գալար։

Ֆէրբէնին իլամբ տախի օգունմասը պիթտիքտէ, մէրգում պիր սանէմ (արձան) կիպի, քէնտի արգասընտա պուլունան գաղբզա տաեանընբպ տիմ տիք տուրտու, վէ հալէա սիկարասընը իչմէքտէ օլտուղու հալտէ, հէնուզ հէր պիր չէյ պիթմիշ օլմատբգը իւզէրինէ թէաճճիւպ իթմէքտէ տիր կիպի կէօրինմէքտէ իտի։

Իչին ուզանմասընա սէպէպ, Բօսէլ իտի. չիւնքի մէրգում, էվվէլ էմիրտէ քէնտի իւզէրինէ աթէշ իտիլմէսի գօմանտասընը, քէնտիսի վիրմէքլիք բուխսաթընը թալապ էյլէմիշ իտի, վէ մէզքիւր թէքլիֆի գապուլ օլունմատբգտա տախի, թորճու ասաքիրի տախիլինտէ պուլունան պիր զապթ տօսթունուն արանբլմասընը բէճա էյլէմիշ իտի քի, մէրգում իլէ էլ սիլքսին տէյի։

Պունուն իւզէրինէ, պիւյիւք պիր օֆիչեալ կէլիպ, քէնտի էօմրիւնիւն պիր գաչ տագբգա արթբրբլմասը իչին, տիկէր արգատաչլարընդն սէրէնճամլարընը արթբրմագտա օլմասընը, Բօսէլէ պէեան էյլէտի, վէ իշթէ պունատան սօնրա իտի քի, Բօսէլ, պալէատէ զիքր իթմիշ օլտուղումուզ կիպի; արթբգ կէօզլէրինին պաղլանմասընա միւսաատէ իթտի։

Պուրժօա տախի, արապատան աշաղը ինիպ, իւզէրինտէ էօլէճէյի թէրէճիյէ կիտէնէ գատար, սիկարասընը աղզընտան պբրագմատը. մէրգում, քէնտիսի իլէ պէրապէր եիւրիւմէքտէ օլան Ապէ Ֆօլէնին բուհանի նասիհաթլարընա ասլա գուլագ ասմամագտա կիպի օլուպ, վուգու պուլան թէքմիլ մուամէլաթ իւզէրինէ տախի քեամիլէն ֆիւթուրսուզ վէ վագիֆէսիզ պուլունմագտա, վէ ճէտ պէ ճէտ, ասբլ պիր ասքէր կիպի տավրանմագտա իտի։

Սաաթ եէտիյի երկրմի տագբգա կէչտիքտէ, էրքեանը հարպ Գօմանտասընընդն պիր նիշանը իւզէրինէ, աթէշ իտիճի վէ օնիքիչէր նէֆէրտէն իպարէթ օլան ասքէր պէօլիւքլէրինին զապիթլէրի, գբլբճլարընընդն ուճունու աշաղը ինտիրտիլէր, վէ պիր սբրա աթէշ սէսի իչիթիլտի։

Բօսէլ, տէր հալ էօլտիւ, լաքին Ֆէրբէնին վէ Պուրժօանընդն գուլագլարը իչինէ պիրէր գուրշուն տահա սբգմագ լազբմ կէլտի։

Իչիւ տախի սբրթ իւսթիւ տիւշտիւլէր, Բօսէլ գօլլարընը տիգմիշ իտի Պուրժօա պիր ազ սագա տօղրու եաթմբշ իտի, վէ Ֆէրբէ տախի տիւմտիւզ եաթմբշ իտի։

Եալընըզ Բօսէլին չէնէսինէ պիր գուրշուն բասթ կէլիպ, տիկէրլէրին եիւզլէրի իւզէրինտէ ասլա գուրշուն եարասը պուլունմամագտա իտի։

Պիր սանիյէ սօնրա թէքբարէն թբրանբէթալար չալընմաեա պաշլատը, վէ պայրագլար քիւշատ օլունուպ, ասաքիր թապուր թապուր մէղքիւր իւչ գբթա էօլիւլէրին էօնիւնտէն կէչտի։

Դաթլ իտիլճէք վագբթը, Բօսէլին բէտէրինտէն կիզլէմէք իչին, հէր պիր ճահտ ու իգտամաթ իճրա օլունմուշ իտի, լաքին մէրգում, օլ կիւնիւ սապահտան տույմուշ, վէ էվվատընդն թէնինի ալմանա կէլմիշ իտի, Ֆէրբէնին ֆամիլեասը տախի կէլիպ, քէնտի էօլիւլէրինի ալտբլար, իմտի եալընըզ պիչարէ չավուշ Պուրժօանընդն էօլիւսիւ սահիպսիզ դալարագ, հիւքիւմէթ մարիֆէթի իլէ Սէն Լուի նամ մէզարլբգա կէօթիւրիւլիւպ օրատա տէֆն օլունտու։

ՍԱՀԻՊ ՂԱԶԷԹԱ.
ԿԱՐԱՊԵՏ Ե. ՓԱՆՈՍԵԱՆ

Գալաթատա Բէնճէմպէհ բապարընտա Նո. 29 Իբսի խանընտա։